

KYSELYLOMAKE: FSD2962 KIELIVÄHEMMISTÖN IDENTITEETTI JA TELEVISION KATSO-
MINEN ITALIASSA, ROMANIASSA JA SUOMESSA 2011

QUESTIONNAIRE: FSD2962 ETHNOLINGUISTIC IDENTITY AND TELEVISION VIEWING AMONG
THREE LANGUAGE MINORITIES IN ITALY, ROMANIA AND FINLAND 2011

Tämä kyselylomake on osa yllä mainittua Yhteiskuntatieteelliseen tietoaarkistoon arkistoitua tutkimusaineistoa.

Kyselylomaketta hyödyntävien tulee viitata siihen asianmukaisesti lähdeviitteellä.

Lisätiedot: <http://www.fsd.uta.fi/>

This questionnaire forms a part of the above mentioned dataset, archived at the Finnish Social Science Data Archive.

If the questionnaire is used or referred to in any way, the source must be acknowledged by means of an appropriate bibliographic citation.

More information: <http://www.fsd.uta.fi/>

Detta frågeformulär utgör en del av den ovannämnda datamängden, arkiverad på Finlands samhällsvetenskapliga dataarkiv.

Om frågeformuläret är utnyttjat eller refererat till måste källan anges i form av bibliografisk referens.

Mer information: <http://www.fsd.uta.fi/>

Du är en flicka pojke

Du bor i en by stad

	Svenska	Finska	Annat
Din mors modersmål	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Din fars modersmål	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

	Grundskola	Yrkesskola	Gymnasium	Högre utbildning	Jag vet inte
Din mors utbildning	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Din fars utbildning	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

	Endast svenska	Mest svenska (men också finska)	Båda språken lika ofta	Mest finska (men också svenska)	Endast finska
Vilket språk talar ni hemma?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Vilket språk talar du med finskspråkiga?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Vilket språk talar du med dina finskspråkiga vänner?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Vilket språk använder du i ditt vardagliga liv?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
På vilket språk ser du på TV?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Vilket språks textning använder du när du ser på film på ett främmande språk?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

	Alla svenskspråkiga	Till största delen svenskspråkiga	Lika många svenskspråkiga som finskspråkiga	Till största delen finskspråkiga	Alla finskspråkiga
Mina vänner är	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

	Mycket högt	Ganska högt	Ganska lågt	Mycket lågt
Hur värderas det svenska språket i Finland?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Hur värderas det finska språket i Finland?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

	Nästan varje dag	Flera gånger i veckan	En gång i veckan	Mera sällan	Nästan aldrig
Hur ofta ser du på svenska TV-kanaler (från Sverige)?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Hur ofta ser du på FST?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Hur ofta ser du på finskspråkiga TV kanaler?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Hur ofta diskuterar du med finskspråkiga personer?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

	Inte alls	1-30 minuter	31-60 minuter	61-120 minuter	Över 120 minuter
Hur länge ser du vanligtvis på TV under en dag?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Hur länge ser du på TV under lördag eller söndag?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Hur länge såg du på TV i går?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Varför ser du i allmänhet på **SVENSKSPRÅKIG TV**? Vänligen svara även om du bara ser lite på svenskspråkig TV.

	<i>Helt av samma åsikt</i>	<i>Delvis av samma åsikt</i>	<i>Varken av samma eller annan åsikt</i>	<i>Delvis av annan åsikt</i>	<i>Helt av annan åsikt</i>
För att få information	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att roa mig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att inte känna mig ensam	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Det får mig att känna mig bra över att vara svenskspråkig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att hålla mig informerad om aktuella frågor och evenemang	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För skojs skull	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att inte vara uttråkad	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att känna att jag tillhör den finlandssvenska kulturen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att vara väl informerad	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att slappna av	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
När jag inte har något bättre för mig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Så jag kan ha kontakt med det svenska språket och den finlandssvenska kulturen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Varför ser du på **FINSKSPRÅKIG TV**? Vänligen svara även om du bara ser lite på finskspråkig TV.

	<i>Helt av samma åsikt</i>	<i>Delvis av samma åsikt</i>	<i>Varken av samma eller annan åsikt</i>	<i>Delvis av annan åsikt</i>	<i>Helt av annan åsikt</i>
För att få information	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att roa mig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att inte känna mig ensam	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att jag gillar det finska språket	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att hålla mig informerad om aktuella frågor och evenemang	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För skojs skull	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att inte vara uttråkad	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att känna att jag tillhör den finska kulturen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att vara väl informerad	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För att slappna av	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
När jag inte har något bättre för mig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Så jag kan ha kontakt med det finska språket och den finska kulturen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Vad tycker du om följande påståenden?

	<i>Helt av samma åsikt</i>	<i>Delvis av samma åsikt</i>	<i>Varken av samma eller annan åsikt</i>	<i>Delvis av annan åsikt</i>	<i>Helt av annan åsikt</i>
Vanligtvis kommer det lämpliga TV program på svenska	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Jag har ofta svårt att hitta intressanta TV program på svenska	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Det kommer alltid någonting intressant på de svenska TV kanalerna	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Vad tycker du om följande påståenden?

	<i>Helt av samma åsikt</i>	<i>Delvis av samma åsikt</i>	<i>Varken av samma eller annan åsikt</i>	<i>Delvis av annan åsikt</i>	<i>Helt av annan åsikt</i>
Svenskan är en viktig del av min identitet	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Svenskspråkiga borde göra mycket mera för att upprätthålla svenskan	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Svenskspråkiga har en mycket bättre ställning än många andra språkminoriteter i världen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Överlag har mitt modersmål mycket litet att göra med hur jag känner mig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Svenskspråkiga borde göra mycket mera för deras språkliga rättigheter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Alla är finländare, både svensk- och finskspråkiga	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Jag tror att förhållandet mellan svenskspråkiga och finskspråkiga kommer att vara stabilt också i framtiden.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Överlag är tillhörigheten till den svenskspråkiga språkgruppen en viktig del av min självbild.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Jag är inte intresserad av språkliga rättigheter eller dylika saker	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Svenskspråkiga i Finland har en högre livskvalitet än flera andra språkminoriteter i sina hemländer	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Jag definierar framgång i livet genom saker som är viktigare än språkidentitet	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Jag tror inte att det nuvarande förhållandet mellan svenskspråkiga och finskspråkiga kommer att förändras lätt	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Vad tycker du om följande påståenden?

	<i>Helt av samma åsikt</i>	<i>Delvis av samma åsikt</i>	<i>Varken av samma eller annan åsikt</i>	<i>Delvis av annan åsikt</i>	<i>Helt av annan åsikt</i>
Jag anser att jag hör till den svenska språkgruppen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Jag anser att jag hör till den finska språkgruppen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Jag identifierar mig själv med de svenskspråkiga	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Jag identifierar mig själv med de finskspråkiga	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Jag anser att svenska är mitt modersmål	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Jag anser att finska är mitt modersmål	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Oavsett vad man gör, kommer en svenskspråkig aldrig att bli finskspråkig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Jag anstränger mig för att betraktas som finskspråkig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
För en svenskspråkig är det nästan omöjligt att bli betraktad som en finskspråkig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Jag önskar att jag kunde tillhöra den finska språkgruppen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
I princip är det inte svårt för en svenskspråkig att bli betraktad som finskspråkig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
I framtiden skulle jag vilja betrakta mig själv som finskspråkig	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

I följande sektion är vi intresserade i vad du vet om vissa grupper i Finland. Det kan kännas som om du inte har tillräckligt med information om ämnet för att svara på frågorna, men det är ditt intryck vi är intresserade av. Vänligen svara på varje punkt av frågeformuläret och fyll i det på egen hand.

Uppskatta storleken på följande grupper i Södra Finland:

Svenskspråkiga	mycket liten	1	2	3	4	5	mycket stor
Finskspråkiga	mycket liten	1	2	3	4	5	mycket stor

Hur värderas följande språk i Södra Finland?

Svenska	mycket lågt	1	2	3	4	5	mycket högt
Finska	mycket lågt	1	2	3	4	5	mycket högt

Hur ofta används följande språk inom den offentliga sektorn i Södra Finland (t.ex. myndigheter, hälsostationer, etc.)?

Svenska	inte alls	1	2	3	4	5	mycket ofta
Finska	inte alls	1	2	3	4	5	mycket ofta

Uppskatta födelsetalet för följande grupper i Södra Finland.

Svenskspråkiga	minskande	1	2	3	4	5	ökande
Finskspråkiga	minskande	1	2	3	4	5	ökande

Hur värderas följande grupper i Finland?

Svenskspråkiga	mycket lågt	1	2	3	4	5	mycket högt
Finskspråkiga	mycket lågt	1	2	3	4	5	mycket högt

Hur väl representerade är följande språk i Södra Finlands kulturliv (t.ex. festivaler, konserter, konstutställningar)?

Svenska	inte alls	1	2	3	4	5	mycket väl
Finska	inte alls	1	2	3	4	5	mycket väl

Uppskatta hur stor andel följande grupper utgör av Södra Finlands population:

Svenskspråkiga	0%	1	2	3	4	5	100%
Finskspråkiga	0%	1	2	3	4	5	100%

Hur stolta är följande grupper i Södra Finland över sin kulturella historia och sina gärningar?

Svenskspråkiga	inte alls	1	2	3	4	5	mycket stolta
Finskspråkiga	inte alls	1	2	3	4	5	mycket stolta

Hur stor politisk makt har följande grupper i Finland?

Svenskspråkiga	liten	1	2	3	4	5	mycket stor
Finskspråkiga	liten	1	2	3	4	5	mycket stor

Hur ändras storleken på följande grupper i Södra Finland?

Svenskspråkiga	minskar	1	2	3	4	5	ökar
Finskspråkiga	minskar	1	2	3	4	5	ökar

Hur förmögna tror du att personerna i följande grupper är i Södra Finland?

Svenska	inte alls	1	2	3	4	5	väldigt mycket
Finska	inte alls	1	2	3	4	5	väldigt mycket

Hur väl presenterade är de följande språken i Södra Finlands massmedia?

Svenska	inte alls	1	2	3	4	5	mycket väl
Finska	inte alls	1	2	3	4	5	mycket väl

Hur starka och aktiva tror du att följande grupper är i Södra Finland?

Svenskspråkiga	svag	1	2	3	4	5	mycket stark
Finskspråkiga	svag	1	2	3	4	5	mycket stark

Hur starka och aktiva tror du att följande grupper kommer att vara i Södra Finland om 20 till 30 år?

Svenskspråkiga	svag	1	2	3	4	5	mycket stark
Finskspråkiga	svag	1	2	3	4	5	mycket stark

Tack för hjälpen!